

БЕЛАРУСКІ ЗВОН

ТЫДНЁВАЯ ЧАСОПІСЬ.

Адрэс рэдакцыі і адміністрацыі:
Вільня, Вострабрамская вул. 9 (Ostrobramska 9).
Рэдакцый адчынена: 12—2 штодня апрача
святочных дзён.

Рукапісы павіны быць напісаны чытальна і толькі
на адным баку паперы, з праўдзівым прозвышчам
аўтара і адрэсам (для ведама Рэдакцыі). Няпры-
нятая ў друк рукапісы назад не вяртаюцца. Аплата
надрукованага залежыць ад Рэдакцыі.

Цана кожнага нумару 30 м.
Падпіска на 3 месяцы каштую 400 м. (з даст. да хаты).
Цана абвестак: перад тэкстам 150 мк., сярод тэксту 200 мк.,
і на апошній страницы 70 мк. за радок пэтыту ў 1 шапльт.

Год II.

Вільня. Субота, 13-га траўня (мая) 1922 г.

№ 13 (38).

АБВЕСТКА.

Гэтым давводзіцца да ведама беларусаў, якія знайходзіцца ў межах Латвіі, што Беларускім Культурна-Прасветным Таварыствам „Бацькаўшчына“, з 1-га красавіка г. году, адчынена ў г. Дзьвінску

Сельска-Гаспадарская Школа з 2-х гадзічным курсам навучанья.

Школа мае мэтай даць тэорыю і практику вядзення культурнай гаспадаркі. Прыўмаюцца ў школу асобы абодвых полуў, не маладзейшыя 14-ці і не старэйшыя 40-ка гадоў, зусім граматныя і ведаючыя 4 арытметычныя дзеяства. Вакантных месцаў у школцы—30.

Для прыезджых з вёсак пры школцы зроблены інтэрнат.

Просьбы аб прыёмі ў школу трэба загадзя напраўляць па адрэсу: Кірауніку Беларускай Сельска-Гаспадарской Школы Таварыства „Бацькаўшчына“, Дзьвінск, Бульварная вуліца, дом № 22.

Праўленіне Таварыства „БАЦЬКАЎШЧЫНА“.

Беларускае Культурна-Прасветнае Т-ва „БАЦЬКАЎШЧЫНА“,

закладываючы ў м. Дзьвінску Беларускую Бібліятэку-Чытальню, зварочваеца да ўсіх беларускіх вучоных, пісьменнікаў і дзеячоў з просьбай не адмовіць у ласкавай прысылцы сваіх твораў і друкаваных кніжак, а таксама партрэтаў і аўтографаў для памяненай бібліятэкі.

Кошт кніжак і перасылкі, па жаданью перасылаючага, будзе зьвернуты Таварыствам з падзякай.

Праўленіне Таварыства.

Адрес: Latvija, Daugavpils, Bulvarnaja, 24. Baltkrieva Biblioteka.

У Генуі і дома.

Канфэрэнцыя ў Генуі йшчэ не закончылася, а ўжо, як пішуць польскія газеты, „церкві плады“ яе зусім дасыпелі, — прынамсі для Францыі і... Польшчы.

Перш за ўсё трэба адзначыць, што палітыка Францыі, якая сваю

бяспечнасць апірае на поўным

эканамічным разгроме Нямеччыны,

ня сустрэла спогаду з боку саме

Францыі і... Польшчы.

Да таго трэба дадаць, што і

француска-польскія адносіны пачалі

псавацца. Гэта асабліва ярка выяві-

лася ў тым, што мэморыял у ад-

каз на прапазыцыі Рәсей, якога

Францыя ня згодзілася падпісаць,

Польшча падпісала.

На дзіве, што, бачучы ўсё гэ-

та, і Літва, і Рәсей ізноў падымі-

яюць перад Эўропай пытаныне аб

Захоўня-Беларускіх землях, далучан-

ых да Польшчы. На гладзячы на

стараўні міністра Скірмунта, ні

Англія, ні навет Францыя дагэтуль

ня призналі акту „wcielenia“ Вілен-

шчыны да Польшчы, а толькі заяви-

валі, што пытаныне аб ўстанаўлень-

ні ўсходніх граніц Польшчы яны

лічаць съпешным і парупяцца аб

яго таго жадала Францыя.

Усе няўдачы Францыі — гэта ў

хутчэйша развязанье яго.

Бязумоўна, польская палітыка на „kresach wschodnich“ так сама дае багаты матэрыял для выступленьня ў проці Польшчы ўсім яе ворагам. Усе тыя факты гвалтаў над беларускімі школамі, усе тыя арышты беларускіх дзеячоў і высылкі іх ці то за межы іх краю, ці ў концэнтрацыйныя лагеры — „за дрот“, аб чым добра вядома на ўсім краіне, робяць усюды благі для Польшчы настрой. І вось лепшыя сыны польскага народу пачынаюць разумець, куды можа завясяці Польшчу гэная оргія нацыяналізму і рэакцыі, і пачынаюць публічна — з соймавае трывуны — кляйміць сучасную польскую палітыку нішчэння „інародца“. Мы маємут на думцы вельмі сымпатычнае выступленне ў Варшаўскім Сойме дэпутата Рудзінскага (з партыі „Wyzwolenie“), які горача запратэставаў проці ўціску польскаю ўладаю беларусаў. Рудзінскі заяўвіў, што польскай загранічнай палітыцы найгорш шкодзіць нацыянальная палітыка — спэцыяльна адносна да нацыянальнасцяў на ўсходніх „kresach“. Ен жадае аўтаноміі для гэтых „kresów“. „Гэтага вымагаюць — казаў Рудзінскі — ня толькі нашыя (польскія) будучыя адносіны да Коўенскай Літвы, але і істотная патрэба гэтага краю, які ня ёсьць аднародна польскі, бо мае такжа насяленне беларускае, літоўскае і жыдоўскае, каторым трэба забясьпечыць поўную аўтаномію“.

Эндэцкія газэты сустрэлі гэту прамову дзікім лаянкамі, бо праўдзівія слова прадстаўніка польскіх народных масаў аб палажэнні беларусаў пад польскаю ўладаю павінны звярнуць увагу ўсяго культурнага съвету на тое, як Польшча выпаўняе свае абыянкі забясьпечаныя правоў нацыянальных меншасцяў. Але трэба думаць, што польскае грамадзянства дасыць урэшце послух сваім лепшым сынам, паложыць канец зыдзекам над „інародцамі“, ды спыніць „трыумфальны паход рэакцыі, у якім падалі сабе руکі суд, ксяндзы, паны і адміністрацыя“ (слова Рудзінскага), і пойдзе насустрэчу спаўнянню беларускага незалежніцкага ідэалу.

Бо толькі тады Польшча з вулькану, які можа кожын мамэнт выбухнуць, абернецца ў месца спакойнае творчое працы вольнага польскага народу, забясьпечанае дружбай і спогадам вольных суседзяў.

N. N.

Гандлёвыя перспектывы Вільні.

Вільня й Віленшчына — як гандлёвы асяродак у сучасны мамэнт мае такое маленькае значэння якога яна ніколі ня мела. Калі пад назовам — „Віленшчына“ разумець ня толькі быўшы абшар „Сярэдняй Літвы“, але й паветы: Браслаўскі, Дзісенскі, Дунілавіцкі і Вялейскі, дык дужа вялікай цікавасці для гандлю і промыслу, пры сучасных абставінах, гэты абшар ня мае.

Ніколі, навет у найлепшыя часы, Віленшчына ня лічылася абшарам вытворчым — маючым столькі збожжа, каб яго хапала ня толькі для сябе, але яшчэ й вывазілася. Наадварот, калі жыта разам з бульбай і хапала на праждыцы краю, дык пшонная мука і крупы заўсёды прывозіліся. Вільня і мястэчкі іх многа куплялі. Віленшчына заўсёды харчавых рэчей болей прывозіла чым вывозіла; яна сама сябе пракарміць ня можа. Вываз лёну і льнянага насеяньня дужа значнага гандлю ня творыць.

Апошнія гады Вільня і Віленшчына апынілася ў усходнім кутку Польшчы. Уесь абшар на заход: Лідчына, Гарадзеншчына, Воўкавыск ужо не цягнуцца зусім да Вільні — які да гандлёвага цэнтра, а ўсё купляюць безпасрэдна у Варшаве. Паветы: Валожынскі, Стайпецкі, Вялейскі, частка Ашмянскага, Дунілавіцкі і Дзісенскі таксама купляюць тавары, што падвозеца безпасрэдна з Варшавы чугункай — Палацак-Седлец. Для гандлю Вільні застаюцца паветы: Віленскі, Троцкі, Свянцянскі, частка Ашмянскага і Браслаўскі.

А трэба сказаць, што Вільня з даўных часоў прывычала сябе за моцны асярадак для гуртовага гандлю, разылічаючы на Дзьвінск, Палацак, Вітебск, Барысаў, Менск, Ліду, Гродна і на часці цяперашняй незалежнай Літвы і вяла з гэтым райёном гандаль дастаўляючы на яго тавары.

Апроч гэтага, будучы разложана на важнам гандлёвым сухапутнам шляху — Верхжалова — Москва — Пецярбург — Вільня была значным транзітным пунктом і тутака рабіліся ўмовы на замежныя тавары.

Расейска-Нямечкі трактат, падпісаны у Рапольле, яшчэ пагаршае перспектывы на гандэль і промысел у Вільні, бо сухапутны шлях паміж Расеяй і Нямеччынай пойдзе хутчэй праз Літву і Латвію, якія знайходзяцца ў лепшых адносінах (з большавікамі чым Польшча). Дарогай для сухапутнага гандлю будзе — Коўня — Дзьвінск, мінуючы Вільню.

Ужо пасля таго як наша вёска, пасля большавіцкай польскай вайны у 1920 годзе накупіла даволі тавараў, можна было зауважыць застой у гандлі. Вялікія фірмы, панаехаўшы ў Вільню разылічаючы на гандаль з Расеяй, ашукаліся. Ніякага гандлю з Расеяй пакуль што няма. А ў апошні час у гандлю і промысле ўсё болей адчуваюцца застой і мертвічына.

Такім чынам Вільня, як гандлёвы асяродак, страціла ўсякую значэнне. У будучыне, пры таіх варунках які ёсьць цяпер, Вільня будзе мець выгляд заштатнага гораду, ў якім павінна быць з пачатку банкротства гандлёвых фірмаў, а ў будучыне капітал будзе шукаць лепшага месца і фірмы, перамесціцца ў іншыя пункты, а жыцьцё Вільні будзе заміраць.

Эс чэ.

Памяті Кузьмы Тарэшчанкі.

12 сакавіка г.г. ў Менску пам'ёр ад разрыва сэру аздзін з відніжых беларускіх палітыкаў — Кузьма Тарэшчанка. Жыцьцё яго, чесна звязанае з агульнымі развіціцем беларускіх справы за апошнія гады, варта шырэйшага разглядзу; ця пер хоць кароткім словамі успомнім аб гісторыі яго жыцьця і працы ды а б зна-чэнны.

У беларускім руху Тарэшчанка быў адным з рэдкіх пакуль што прадстаўнікоў далёкага беларускага ўсходу. Радзіўся і гадаваўся ён аж у Рослаўскім павеце (у Смаленшчыне). Бацька яго, заможны тамашны селянін, аддаў сына ў наявку і той скончыў упярод сарэднюю земляробскую школу ў Пскове, пасля Вышэйшыя С.-Гаспадарскія Курсы ў Петраградзе і выйшаў з яго добрых спэцыялістів аграном; першыя часы, скончыўши школу, Тарэшчанка ўвесе аддаўся спэцыяльнасці.

На толькі аднак спэцыяльная знаньні вынес ён з школаў, але і нахіл да грамадзкіх працы. Мусіць яшчэ ў школе будучы пачаў ён працаўцу ў расейскай партыі соцыяліст-рэволюцыянераў і карыстаўся з значных упływuў у майсцовых арганізаціях.

Калі і дзе нацыянальная съядомасць агарнула Тарэшчанку мы ня ведаем. У 1917 годзе ў кожным разе ён ужо працуе ў Пскоўскай беларускай арганізацыі. У канцы 1918 году ён пераїжджае ў Вільню і з гэтага часу пачынаеца яго шырэйшая беларуская праца.

Апынуўшыся на родным грунце ён усюю істоту уваходзіць у нацыянальны рух і забываецца на ўсё навакола сябе. Быў ён натураю жывою, экспансыўнаю; праняўшыся нейкай ідэяй ён служыў ёй да канца. Дзяякуючы сваёй грамадзкай практикай і на рэдкасць лагоднаму характару умеў ён збіраць ля сябе людзей і прысягваць іх да працы. Быў вельмі добрым арганізаторам. А самае важніе — быў добрым беларусам. Першай яго працу было — арганізація ў Вільні беларускіх эс-эрэу. Пасля ўваходзіць ён у Віленскую Беларускую Раду і прымае жывыи удзел у арганізацыі Міністэрства Беларускіх Справў пры Літоўскім ўрадзе. Ад імя гэтага міністэрства едзе ён, як павятовы камісар, у Ваўкавыск, праз пару месяцаў наладжвае жыцьцё ў гэтым павеце і будзе гэтую моцную нацыянальную арганізацыю, што пасля разваліць яе ўлада „Усходніх Зямель“ змагала толькі спосабам нячуваных гвалтаў і тэрору. У першых месяцах 1919 г. К. Тарэшчанка быў запрошаны гр. Луцкевічам у склад Ураду Б. Н. Р. і прыняў там кіраваньне арганізацыю працу ў краі.

У чэрвені таго-ж году ён право-

дзіць памысна для беларускага дзяржаўнасці зъезд Віленшчыны і Горадзеншчыны, а ёнечкі над восень перабіраеца ў Менск і там выбраны старшынёю Цэнтральнага Беларускага Нацыянальнага Камітэту разварочвае наколькі гэта можна было арганізацыйную працу ў вёсках Меншчыны, а часткаю і ў Заходніяе Беларусі.

Трэба адзначыць, што калі што ў гэтай спрабе ў часы польскага акупантства Меншчыны было зроблена, дык толькі дзяякуючы К. Тарэшчанку. А зроблена было відаць шмат, бо прыйшоўшы ў другі раз у Менск бальшавікі знайшлі тут ужо гэтую нацыянальную съядомасць, што быў змушаны лічыцца з нацыянальным рухам і алею над ім зрабіць сваім баявым заданнем.

У часе расколу Рады Рэспублікі 13 сінегня 1919 г., ён быў выбраны сябром Найвышэйшае Рады Беларускага Нар. Рэспублікі і выйшаў з партыі беларускіх эс-эрэу, не згаджаючыся з тактыкаю партыі.

У пачатку 1920 году К. Тарэшчанка прайшлі звярненіе сваёй даўнейшай, закладае Беларускі Саюз Сельскае Гаспадаркі, які па яго пляну меўся прынесці экономічнае адраджэнне краю.

Ваенны падзеі лета 1920 году прымусілі К. Тарэшчанку перанесьці сваю працу ў Заходнію Беларусь і часткаю заграниці. Разам з вайсковай камісіяй — апошнім надзеем беларускай дзяржаўнасці — аблепттай на Польшчу, выяжджае ён з Менску, спадзяючыся, што польская палітыка, навучаная горкім дасьведчаннем ваенных наўдачаў дасьць магчымасць стварыць у сферы сваіх упływuў нейкі беларускі „Пемонт“. Надзеі гэтага спраўдзіліся. Тады К. Тарэшчанка, як прадстаўнік Найвышэйшае Рады Б. Н. Р. едзе ў Латвію, каб згаварыцца з іншымі беларускімі групамі, ды неяк супольнымі высілкамі ратаваць дзяржаўную справу. Вярнуўшыся адтуль у восень 1920 году робіць Тарэшчанка яшчэ адну спробу аблептці дзяржаўную справу Беларускага Народнага Рэспублікі на больш рэальны грунт. Загарэлася Слуцкае паўстаньне і ён едзе туды, каб адбараніць нацыянальныя харкты паўстаньня. З наўмысным шасціцем і гордасцю піша ён з фронту сваім сябром аб першым народным беларускім войску, якое яму давялося бацьці, абы гэтай „першай брыгадзе стральцу“ Б. Н. Р., якай некалькі тыдняў трывала на адваяваным сваёй крывёй каўнашчынай беларускага тэрыторыі. Лятуценіні яго бачылі ўжо блізкае здзеянінне далёкага, улюблёнага дзяржаўнага ідэалу. Але лятуценіні былі разబіты, брыгада зьнішчожана; надзея на помоч Польшчу раз на засёды вырвана з думак Тарэшчанкі. Ён кідае палітычныя шляхі, якім ішоў дагэтуль, прафесія заняцца чиста-культурнаю працу — арганізація беларускую сельска-гаспадарскую

школу, разъвіць дзейнасць Саюзу Сельскага Гаспадаркі ў Віленшчыне. Усё гэта не удаецца наяўляць на вялізарныя выслікі. Пабачыў Тарэшчанка, што беларуская спраба на заходзе Беларусі акружана съценамі безнадзеянасці. Тэмпера-мэнт не дазваляў яму сядзець у гэтых съценах і ён пачынае ідэалізацію Савецкую Беларусь, як адзінае выйсьце для беларускага спрабы. Хутка ён і перабіраеца ў Менск, каб там весьці далей спыненую на заходзе працу. Аб дзейнасці яго ў Менску за апошні год ведаем мы мала. Ен не зыйшоў з свае дарогі і як кажуць, нават пам'ёр на грамадзкай варце: на паседжаньні нейкага зъезду.

Страціла Беларусь у К. Тарэшчанку аднаго з найбольш адданных сабе сыноў, здольнага цязморана арганізата, разумнага, спрытнага палітыка, дзяржаўнага будаўнічага ў поўным разуменіні гэтага слова. Ня вельмі значнай бывае праца тых людзей, што кідаюць у масы зярніты новых ідэяў, зародкі новых арганізацій. У сярдзітую зіму сучасніці, колькі-ж гэтых зярніт і зародкі загінула ад лютых халадоў, колькі іх ізноў-же ляжыць скаваных, съпачых, чакаючых на сваё абуджэнне тады, як прыдзе вясна. Не дажы Тарэшчанка да гэтага вясны і не пабачаць яго вочы съветы урачыстасці Вызваленія. Няхай-же жывыя, ці яны згаджаюцца з паглядамі і тактыкаю Тарэшчанкі, ці не — не забудуцца аб яго мазольнай і няўдзячнай за жыцьця працы, якую увесе час вяліся толькі дзеля добра Беларусі, хай з пашаваю ўспамінаюць аб гэтым чалавеку, якога сэрца вытрымала цяжару свае вялікае любові да Бацькаўшчыны, радасцю і смуткам гэтага любові, яе навыплаканых сълз, навыслаўленых узехаў і разарвалася, як замоцна нацягнутая струна. Хай сны Беларусі гэтак шыра адладуцца спрабе нацыянальной, дык ня доўга давядзеца нам чакаць вольнае і незалежнае Бацькаўшчыны.

Л. Будзіловіч.

Культурная праца у Савецкай Беларусі.

Весткі з Менску на жаль, даходзяць да нас гэтак рэдка і нерагулярна, што мы не ўзўляем сабе вялічыні тае культурнае беларускага працы, якую там робіцца. Нядайна атрымалі мы два № № „Вестніка Комісариата Народнага Образаванія С. С. Р. Б.“, якія высьвятляюць крыху гэтую спрабу, як яна стаяла ў сярэдзіне і канцы леташняга году.

Усёй прасьеветнаю працу кіруе Народны Камісарыят Прасветы, ці ляпей кажучы, дзіве організацыі, на якія ён дзеліцца: Акадэмічны Цэнтр і адміністрацыйна-организацыйны

цэнтр. Работа апошняга — зразумелая; на чале гэтага „цэнтра“ стаіць п. Каценбоген (намеснік камісара). Для нас, аднак, больш цікавы першы — Акадэмічны Цэнтр, якім да таго-ж і кіруе беларус — Нар. Камісар Прасветы — проф. У. Ігнатоўскі.

Акадэмічны Цэнтр ёсьць галоўным чынам навукова арганізаціяй, якое заданыем ёсьць тэорэтичнае і праграмавае кіраўніцтва прасьеветнаю працу, ідэёвае аўяднанье ўсіх культурнае працы краю, а перад усім — беларускага. „Заданыем Акадэмічнага Цэнтра, піша Н. Г.-скі, — быць ядром нацыянальнае Беларускага культуры, вызначаеца плян працы і конструкція яго тэхнічнага апарату. Перад усім Акадэмічны Цэнтр паклапаціся аб тым, каб выясняніць лік культурных сілаў Беларусі і магчымыя хутчэй вярнуць Рэспубліцы культурных працаўнікоў. Дзесяткі высокакваліфікованых працаўнікоў сабраны ў Беларусь і ўжо распачалі працу“.

У канцы 1921 году пры Акадэмічным Цэнтры працевалі вось якія ворганы:

1. Навукова-Тэрміналёгічнае Камісія. Яна ўжо уладжыла і распрацавала беларускую тэрмінолёгію Элемантарнае артымэтыкі, Вышэйшай альгебры, Граматыкі, Лёгікі, Ботанікі, Зоалёгіі, Тэорыі Славеснасці і Геометрыі. У трох сэкцыях камісіі — гуманітарнай, прыроднай і матэматычнай укладалася тэрміналёгія для Навукі аб праве, Гісторыі, Псыхалёгіі, Паліт. эканоміі, Географіі, хіміі, агрономіі, фізікі, космографіі, мэханікі, дзелаводства і інш. Камісія гэтая мае ў цэласці перайсці да Інбелкульту. Тэрміналёгія па граматыцы часткаю ўжо надрукавана ў тым №, які да нас дайшоў; паводле яе трэба лічыць, што спраба гэтага там пастаўлена вельмі паважна. Гэтага самае трэба сказаць і аб 2) Камісіі Педагогічнай, якую займаеца разпрацоўка школьніх праграмаў і некаторыя ўжо была выданы. 3) Літэратурная Камісія выдаець 2-месячнікі — літэратурна-навуковыя „Вольны Сыцяг“ і дзіцячы — „Зорку“. Апроч таго выданы сярод беларускіх літэратурных твораў і распрацаваны плян выдання беларускіх падручнікоў. 4) Экспедыцыя па даследжаванью беларускага народнае творчасці. У летку яна працевала ў Случыні, абыўшы досіць шырокі прастор; яна сабрала шмат песьні, музыкальных рэчаў, тканін, фотографіяў і г. д. Апроч таго працевалі Музэйная і Архіўная камісіі. Спэцыяльная камісія распрацавала статут Інстытуту Беларускага Культуры. Задачай гэтага установы мае быць навукавое даследжаванье Беларусі і ўсіх баку яе жыцьця, ды падгатоўка навуковых працаўнікоў для гэтага мэты. Мелі ў ім пакуль што быць такія сэкцыі: этнолёгічнікі, літэраторнікі, мастацкія і культурна-гісторычныя.

Францішк Аляхновіч.

ШЧАСЛІВЫ МУЖ

камэдый ў 4 актах.

(Глядзі № 12 (37).

Не, нічога!.. Ён съпіць... добра налізаўшыся... не пачуе.

Магдалена. Я тут баюся...

Мацальскі (цалуе яе). Ня бойся!.. Лікёрчык ты мой! Пумпачка ты!..

Магдалена. Не, ня тут, ня тут... Паслья... Пойдзем цяпэр паскаакац!..

Мацальскі. Ну, пойдзем!.. Ах ты ягадка! Тру-ля-ля!... (выходзяць).

Зъява 6.

Мяшочак, Уршуля, Галька.

Уршуля (уваходзячы з Галькай). Ах, які гэты граф баламут! У часе вячэры ўсёцяж кідаў у мяне то галкі з хлеба, то скурачкі з апальцынам, а цяпэр танцуе толькі з аднай Магдаленай!.. фу! які баламут! (нішчыра). Не падабаецца мне!

Галька. Гэтыя людзі з вышэйшага съвету ўсе яны такія. Я чула, што яны, як паедуць заграніцу, дык не бяруць там шлюбу па нашаму, у касыцёле, а йдуць да нейкага чыноўніка, там распішуюцца толькі і жывуць ужо, як муж з жонкай. Зусім як бальшавікі.

Уршуля. Ах, фі! фі!.. Што вы кажаце! Вось сорам!

Галька. Няма дзіва — усе яны бязбожнікі.

Уршуля. Пані Галена! Што я вас хацела спыніцца... але ня ведаю як сказаць... трохі сорамна.

Галька. Ну?

Уршуля (саромліва апусціўши вочы). Ці як

ужо паслья шлюбу... і ўжо паслья вясельля... дык вельмі страшна?

Галька. Ха-ха-ха! (съмиецца і шапоча ей не-шта на вуха).

Уршуля (млосна). Ах, ах! не кажэце! ах! як страшна!.. ах! я-бы ляпей пайшла ў манастырь, чымсь пазволіла...

Зъява 7.

Мяшочак, Уршуля, Галька, Пышка, Шышка.

рычна; пазней меліся адкрыцца сэксцяя соцыяльна-экономічных навук і географії, мастацтва і г. д. Інстытут меўся складацца з праўдзівых саброў, якія могуць саўсім самастойна весьці науку працу, наукаў супрацоўнікаў і карэспандэнтаў, пры чым навет у наукаў супрацоўнікі будуть выбірацца Інстытутам людзі з вышайшай адукацыяю. Па сваёй організацыі гэта ўжо саўсім Беларуская Акадэмія Навукаў (між іншым—Украінская Акадэмія Навук даўно ўжо існуе ў Сав. Украіне); падобную-ж організацыю маюць і жыды: Інстытут жыдоўскае культуры. Вестак аб дальнейшай організацыі і працы Інбелкульту, нажаль, мы ня маём.

Працаўалі ўтым-же часе ў Менску яшчэ дзізь паважных наукаў організацыі: Вольна-Экономічнае Таварыства пры Палітэхнікуме, дзе 20 лістапада аграном Ярашэвіч чытаў рэфэрат аб грунтах Беларусі, ды Менская Т-ва Гісторыі і старасьветчыны, дзе працујуць між іншымі праф. Пічэта (гісторыя Беларусі) і праф. Н. Янчук (этнографія), абодва вядомыя і заслужоныя беларускія наукаўцы.

Пад загадам Акадэмічнага Цэнтра працуе яшчэ і Беларускі Акадэмічны Тэатр. Ад 1 лістападу пр. году склад трупы зменшаны. Складаецца яна цяпер з 36 чалавек, тады як расейская—з 32-х, а жыдоўская з 28 чал. Беларускому тэатру аддадзены лепшыя тэатральныя будынак—даўнейшыя mestавы тэатр. Акадэмічны тэатр даваў у восень ў сярэднім па 10 спектакляў на месяц. У рэпэртуары ўзвес час зьяўляюца новыя рэчы. З іх асаблівую ўдачу мае п'еса М. Кудзельскі «На купальле».—Апроч акадэмічнага тэатру спектаклі даюцца і ў 2-х беларускіх клубах—старой «Беларускай Хатцы», што на конскім рынку, ды у Беларускім Работніцкім Клубе—у будынку, дзе быў даўнейшы Акварыум. У Маскве адкрыта беларуская тэатральная студыя, якая мае падгатаваныя для кваліфікованых беларускіх артыстаў. Адкрываецца і ў Менску школа мастацтва.

У другія палове мінулага году у звязку з агульной перабудоўкай савецкага гаспадаркі адбыліся важныя змены і ў паглядах на задачы і способы арганізацыі школы, ды пачалася школьная рэформа. Наймацней кратася яна сярэднюю школу. Агульна—прасьветная сярэдняя школа ў цэласці (гімназія) прызнана раскошашаю, на якую сябе савецкая дзяржава дазволіць ня можа. Усю сваю ўлагу школьнага ўлада звязтаў на 1 ступеню школы, якая даводзіцца па меры магчымасці да 7-х аддзелаў. Вышэйшыя пачатковыя школы, якія ўперад былі перароблены ў школы 2-ое ступені (4—7 кл. гімназіі) цяпер ізноў вяртаюцца на палажэнныя пачатковыя школы; да іх дадаюцца малодшыя класы і яны абраўтаюцца ў звычайную сямігодную школу 1-е ступені (адпавядзячу ўпінай польскім).

Агульная школа, або пачатковай школе із 3 класы гімназіі). Заместа-ж усіх даунейшых сярэдніх школ адкрываюцца тэхнікумы—спэцыяльныя сярэднія школы, якія адражняюцца па спэцыяльнасці. У Беларусі найбольш увага звернута на підагогічныя і сельска-гаспадарскія тэхнікумы, што і зразумела. У Менску істнуюць 3 підагогічныя тэхнікумы: беларускі, расейскі і жыдоўскі. Беларускі зъмяшчаецца ў даён. Рэальнай Школе. Вучыцца ў ім 330 чал. Лектараў там 26 чал. Курс наукаў разылчаны на 4 гады; адкрыта было ўжо 3 класы. Цэлы рад підагогічных тэхнікумів існуе ў правінцыі—у Барысаве, Бабруйску, Мазыры, Петрыкаве (Мазыр. пав.) ды Гомелене. На жаль у-ва ўсіх, здаецца, этакі тэхнікумах выклады ідуць па расейску. Але побач з тэхнікумамі існуе яшчэ підагогічныя курсы, ў якіх беларуская мова выразна пераважае. Этак у Менску існувалі у 1921 г. 1) 10-цімесечныя вучыцельскія курсы (у будынку даўнейшае 1-е Беларуское Гімназіі на Александраўскай вул.). Вучылася там 80 чал.; лектараў было—15 чал. 2) 9-х месячныя лектарскія курсы пры Підагогічным тэхнікумем, дзе было 60 слухачоў і 18 лектараў і 3) Курсы дашкольнага ўзгадавання (1-гадавыя), дзе слухачоў было 100 чал., а лектараў—15 чал. У 1922 годзе лік підагогічных тэхнікумів існуе быць даведзены да 9-х, а підагогічных курсаў—да 20-х.

Жыдоўскі аддзел шырака паставіў справу прафесіональна-тэхнічнае праство; адкрыў ён 8 проф.-тэхнічных школ (кравецкіх, гарбарскіх і г. д.). На жаль нічога на чуваць аб падобных беларускіх школах, тым больш, што гэткія школы маюць і расейцы і палякі. У адчоеце гэтых расейскіх школ паказана, што сярод вучняў саўсім няма беларусаў, тады, як навет ёсьць вучні крыху дзіўнае «мусліманскае» нацыянальнасці.

(Канец будзе).

Беларусы ў Латвіі.

Беларуская Сельска-Гаспадарская школа ў Дзівінску.

Дзівінск. 24. IV. 22 (ад уласнага карэспандэнта). Беларуская Культурна-Прасьветная Т-ва «Бацькаўшчына» адчыніла ў м. Дзівінску з 1-га гэтага красавіка Беларускую Сельска-Гаспадарскую школу з 2-х гадавым курсам навучання.

Міністэрства Земляробства адпушціла школе грошовую дапамогу.

Краініком школы запрошаны Т-вам аграном—беларус, гр. Васіль Ластаўкін. Вучэніне ў школе пачынаецца 15-га жніўня.

Запісі вучняў ўжо распачалася.

Уршуля. Вы такі сумны: вы мусіць закахаўшыся, або вершы пішаце?

Мацальскі. За шмат гарэлкі выпі... Яшчэ перад тым, як прыйсці сюды, спаткаўся з адным прыяделям і мы здорава сербанулі.

Уршуля. Ці вам больш падабаўца брунэткі ці бландынкі?

Мацальскі (съмлечца). О! я ўселякіх люблю, калі толькі прыгожая і маладая...

Уршуля. Ці вы маглі-б палюбіць асобу, като́рай чыстае дзяявоче сэрца яшчэ не спазнала канханьня і като́рая ўсей душой першы раз у жыцці палюбіла-бы вас?

Мацальскі. Чаму-ж не? Гэткія здарэнні ў мяне ўжо былі.

Уршуля. Ах, я бачу, што вы баламут... Граф! павахлюцце крыху, я так змарылася! (дае яму свой вахляр).

Мацальскі (д. с.). Чаго баба да мяне прычапілася! (Голосна, узяўшы вахлар і вахлючу). Ня трэба так многа сказаць, дык-бы ён не замарыліся.

Уршуля. Ах, я так люблю скокі!

Мацальскі. Ну, выбачайце, рука баліць, не могу больш... (аддае ей вахлар і выходзіць).

Уршуля (адна). Ах, як ён на мяне глядзеў! ах, як глядзеў!.. Або цяпер або ніколі!.. Ен будзе мой, ён будзе мой! (выходзіць за ім).

Зъява 10.

Мяшочак і Гаўдэнт.

Гаўдэнт (уваходзіць і глядзіць за сцэну). А той гад ізноў прыкліеўся да мае Магдалі.. О! хвайці яе за падпаху і цягне сюды... Скаваюся, давесяю, абы чым яны будуць гутарыць. (Хаваецца за канапу, на якой сіліць Мяшочак).

Зъява 11.

Мяшочак, Гаўдэнт, Мацальскі, Магдалена.

Магдалена. Ах, калі я так баюся!

Мацальскі. Ня бойся, ціпачка, ніхто-ж абы гэтым ня будзе ведаць, ты прыйдзеш праз другія лязверы,—не ад вулцы, значыцца, а праз браму, праз кухню...

Магдалена. Калі-ж так неяк... не выпадае...

Мацальскі. Праз кухню выпадае. Нікога у кватэрі ня будзе, буду толькі адзін я... буду чакаць...

Гаўдэнт (высунуўшы галаву з-за канапы, чуе ўсё гэта). А! вось як!..

Мацальскі (не бачучы Гаўдэнта). Каб ты, пумпачка, не забылася, я напішу табе свой адрэс...

Магдалена. Ах, калі мой муж не дадаўся!

Мацальскі. Ніхто не даведаецца. Зачынім дзіверы на ключ... і будзем шчасльіў!

Гаўдэнт (я. в.). Вось і даведаўся!

Мацальскі. Значыцца добра? Прыйдзеш?

Магдалена. Ах, калі я сама ня ведаю... Ну, добра...

Мацальскі (абыймаючы яе). Ах, пумпачка ты моя! (налуцца).

Гаўдэнт (кашляе знарок).

Магдалена (усхопіўшыся). Ах!..

Мацальскі (не страціўши рэzonу). А гэта... вось гэты новы танец трэба так... вось значыцца труля-ля...

Магдалена (да мужа). Пан граф наўчае мяне скакаць новы танец... (да Мацальскага). Як гэта завеца?

Мацальскі. Тіп-топ.

Магдалена. Але. Тіп-топ. Страшэнна трудны, але веъмі модны.

Гаўдэнт (вылезши з-за канапы). Можа ён і модны, але не надта трудны. (Выйшаў).

Зъява 12.

Мяшочак, Мацальскі, Магдалена.

Магдалена (циха да Мацальскага). Здаецца чуу?

скай агульной школе, або пачатковай школе із 3 класы гімназіі). Заместа-ж усіх даунейшых сярэдніх школ адкрываюцца тэхнікумы—спэцыяльныя сярэднія школы, якія адражняюцца па спэцыяльнасці. У Беларусі найбольш увага звернута на підагогічныя і сельска-гаспадарскія тэхнікумы, што і зразумела. У Менску істнуюць 3 підагогічныя тэхнікумы: беларускі, расейскі і жыдоўскі. Беларускі зъмяшчаецца ў даён. Рэальнай Школе. Вучыцца ў ім 330 чал. Лектараў там 26 чал. Курс наукаў разылчаны на 4 гады; адкрыта было ўжо 3 класы. Цэлы рад підагогічных тэхнікумів існуе ў правінцыі—у Барысаве, Бабруйску, Мазыры, Петрыкаве (Мазыр. пав.) ды Гомелене. На жаль у-ва ўсіх, здаецца, этакі тэхнікумах выклады ідуць па расейску. Але побач з тэхнікумамі існуе яшчэ підагогічныя курсы, ў якіх беларуская мова выразна пераважае. Этак у Менску існувалі у 1921 г. 1) 10-цімесечныя вучыцельскія курсы (у будынку даўнейшае 1-е Беларуское Гімназіі на Александраўскай вул.). Вучылася там 80 чал.; лектараў было—15 чал. 2) 9-х месячныя лектарскія курсы пры Підагогічным тэхнікумем, дзе было 60 слухачоў і 18 лектараў і 3) Курсы дашкольнага ўзгадавання (1-гадавыя), дзе слухачоў было 100 чал., а лектараў—15 чал. У 1922 годзе лік підагогічных тэхнікумів існуе быць даведзены да 9-х, а підагогічных курсаў—да 20-х.

На гімназію, па заходам Беларускага Аддзелу і Т-ва «Бацькаўшчына», адпушчана Латвійскім Урадам 1.300.000 латвійскіх рублёў. Гэта значыцца, лічучы на польскую марку,—больш 20.000.000 м.

Краініком гімназіі, згодна просьбамі беларускіх дзеяч, гр. Ян Краскоўскі, які ўжо і прыбыў ў Дзівінск.

Беларуская Гімназія ў Дзівінску.

Дзівінск. 24. VI. 22 (ад уласнага карэспандэнта). Міністэрства Прапаветы ўзяўшы дзівінскую Гімназію ў м. Дзівінску.

На гімназію, па заходам Беларускага Аддзелу і Т-ва «Бацькаўшчына», адпушчана Латвійскім Урадам 1.300.000 латвійскіх рублёў. Гэта значыцца, лічучы на польскую марку,—больш 20.000.000 м.

Краініком гімназіі, згодна просьбамі беларускіх дзеяч, гр. Ян Краскоўскі, які ўжо і прыбыў ў Дзівінск.

На гімназію, па заходам Беларускага Аддзелу і Т-ва «Бацькаўшчына», адпушчана Латвійскім Урадам 1.300.000 латвійскіх рублёў. Гэта значыцца, лічучы на польскую марку,—больш 20.000.000 м.

Краініком гімназіі, згодна просьбамі беларускіх дзеяч, гр. Ян Краскоўскі, які ўжо і прыбыў ў Дзівінск.

Францыя признае Літву de jure.

Французскі урад паведаміў літоўскую дэлегацыю ў Генуі, што на гэтых дніх урад французскі признае Літву de jure (на праву).

Да маладых.

Беларус малады, што гальчэш бедак! Паўстань, выйдзі з хваль ніў залацістых; Зварухні, скліч, з'еднай як ты гэткіх ваяк, Чые руки ў значках мазалістых.

I нясеце моц пушч, разгул бур веснавых,
Прауд і песянь негаданых, новых.
Узгарыце мяжу між сваіх і чужых,—
Знаймо вольных, працоўных, здаровых.
Юнакі-сілачы вызваліяце Зямлю
Ад паганых рук старага съвету—
Ужо спрухнёў гэты съвет,—хай-жа тлусь-
ціцу ральлю;
Быць хоць раз ураджайному лету.

Многа ёсьць злыбяды, ліхадзеіца туга,
Дармаед сваяволіць ў бесправе,
Пухнеч з роскашы пан, прадаў душу
слуга...

Эх, няўжок гінуць нам у неславе?
Не! Яшчэ сонца ёсьць, руніць поле вясной,
Льдом адвечным вада не скавана,
Ёсьць яшчэ узлёт дум грамады маладой,
Што у працы цяжкой гарставана.

Дык дарогу шырэй недалюдкі, брыда!
Дык дрыкы, хто няпраудай жыць хоча!
З песьней помсты ідзе маладых грамада.
Маладое жыцьцё нам прароча.

Іх прызвало жыцьцё, іх, зямелькі сыноў,
Надзяліла іх неба натхненым.
І ўсё поплеч ідуць з усялякіх краёў,
Усе сярмяжнікі, волаты, гэній.

Л. Р.



Нейтралізацыя польскага калідору.

Пытанье аб нейтралізацыі польскага калідору ізноў парушана. На гэты раз данцигскай прэсай і, магчымы, будзе падтрымана Данцигскім Урадам у Радзе Лігі Народаў.

Як ведама, Данцигская тэрыторыя агорнута, бадай, з усіх бакоў, так звальным, польскім калідорам і каб яго праехаць патрэбна польская віза. Польскае кансульства ў Данцигу мае права адмовіць выдаць візу і гэтым паставіць не аднаго данцигскага грамадзяніна ў крытычнае становішча. У апошнія часы, калі данцигская ўлада пачала высяляць палякоў з Данцига, польскі пасол, Плюшчынскі адкрыта прыстрешыў поўным закрыццем калідору для данцигскіх грамадзян.

Нямецкая прэса ў Данцигу горача пратэстует супроць такоі палітыкі Польшчы, шкоднай для данцигскага гандлю і напамінае аб неабходнасці падніць у

Лізе Народаў пытанье аб польскім калідоры. Газета "Danciger Neueste Nachrichten" звязвітае ўвагу Данцигскага Ўраду на тое, што істнуюць катэгорыі жыхараў Данцига, якім польская улада сыштэматычна адмаўляеца ў праве праезду праз калідор, гэта—беларусы, украінцы і літоўцы. Для

грамадзян Беларусі, Украіны і Літвы шлях з Данцигу ў Захаднюю Эўропу наагул зачынены.

А тым часам, піша газета, сядрэгі гэтых грамадзян ёсьць шмат такіх, хто паставінна жывуць у Данцигу палажыўшы тут сваю працу, капітал і энэргію. Беларусы, Украінцы і Літоўцы дзякуючы Польшчы пазбавіліся самых элемэнтарных праў—свабоднага пераезду і ад гэтага цярпяць справы Данцигу. Газета патрабуе,

каб Данцигскі ўрад паднім у Лізе Народаў пытанье аб свабодным пераездзе праз

польскі калідор на толькі данцигскім, але

беларускім, літоўскім і украінскім грамадзянам, жывучым у Данцигу.

Ёсьць чуткі, што камісар Liri Narodaў у Данцигу, англійскі генэрал Гекінг

вельмі прыхильна прыняў гэту прарапазыку—

Нейтралізацыю польскага калідору.

10 траўня ў Жаневе мае здбыцца

чароднае паседзаньне Рады Liri Narodaў,

на якім будзе разглядацца і пытанье не

нейтралізацыі польскага калідору.

Данциг, 1922 г.

Пінчук.

Беларускі студэнцкі рух у Маскве.

Нам пішуць з Масквы, што там заўважваецца вялікі рух сядрэгі студэнтаў беларусаў. Пры кожнай высшай навуковай установе існуе асацыяція студэнтаў-беларусаў, якіх налічваеца больш дзесяці. Усе яны гуртуюцца калія цэнтру беларускага студэнцкага асацыяція м. Масквы й маюць свой "Белар. студэнцкі клуб", у якім адбываўся рад лекцыяў і зборышч. Чыталі: праф. Растроўчай "Аб белар. мове", праф. Пінчата "Заданіі белар. студэнцтва" й іншыя; Святавалі ўгодкі съмерці Алеся Гаруна, з удзелам песьніра М. Кудзелькі. Буйнейшаю і мачнейшаю з студэнц. арганізацій звязлівеца Бел. Культ.-Навуковая Асацыяція студэнтаў Пяцроўскай Сел.-Гасп. Акадэміі, якая ў сучасны момант налічвае калія 150 сяброў. Асацыяція заснована ў пачатку 1922 г. і ставіць сваі мэтай культ.-екан. адраджэнне Беларусі. На чале яе стаіць Гаўрыла Гарэцкі, брат пісменніка Максіма Гарэцкага. Асацыяція карыстаецца вялікай пашанай сядрэгі прафесуры й ўсяго студэнцтва і звязлівеца адной з самых здольных студэнцкіх арганізацій, якіх у Акадэміі балей 30. Асацыяція ў съездах Акадэміі вядзе працу па беларускім знаўству, навукова-досьледчую (вылічэнне народ. багаццяў Беларусі) і культурна-асьветнную (экскурсіі, бібліятэка, клуб, бел. вечарыны, хор). Асацыяція дагаварылася з камісарыятам земляробства Беларусі і мае для сваіх сяброў вельмі сходную практику. Вядзе падгатоўчую працу да экспедыцыі для досьледаў народнае гаспадаркі Беларусі пад кіраўніцтвам праф. Н. Аганоўскага.

Нядыўна ў сваім м. Мігаўцы, радашковскай гміны арештаваны і вывезены у канцэнтрацыйны лагер у глыб Польшчы стары беларускі дзеяч Александар Уласаў. Абвінаваючы яго, у Савінкаўскай нібы то, рабоце, хоць у той самы час запраўднага савінкаўца, які жыў у аколіцах Радашковіч, п. Гайнава толькі папрасілі выехаць. Беларускія колы вельмі узрушаны такай бязпраўнасцю і лічаць гэта за новы способ з боку польскага ўраду пазбавіць беларускі народ яго інтэлігэнцы.

Карэспандэнцыі.

МІКАЛАЕЎСКАЯ гміна, Дзісенскага пав.

Яшчэ з пачатку гэтага году выбрали мы гмінную раду, але да гэтага часу яна не працуе.

Бяды ў тым, што яе ня можна ў людзі паказаць, бо пераважным лікам мужыцкае. Гэта яшчэ-б нічога, каб толькі мужыкі былі "добраімі" і слухалі паноў, а то ім трэба зусім ня так, як пан кажа. Дазволілі радзе зрабіць першое паседжаньне, каб выбраць войта гміны і выбраць яна войтам селяніна Крука. А паны я ня хочуць яго, бо, кажуць, у бальшавікоў служжыў (у свой час быў змабілізаваны да чырвонай арміі) хоць і цяперашні нашвойт, пан Варановіч, з засыянковых шляхтаў, вялікім чалавекам быў у Дзісенскім павятовым "Ваенкоме".

Як рада паказала сябе з дрэннае старавіны, дык яе больш да працы ня клічуць, а выбраны войт так і застаўся толькі выбраны, але не зацверджаны.

Сябра.

ЛЯБЕЦКАЯ гміна, Лідскага пав.

У нашай ваколіцы быў каліс пан Стан. Грабоўскі—добраі гаспадар: ніколі і нікому не прадаваў з свайго лесу навет і галіны. Ен ў часе сусьветнай вайны падарыў Прытулку 30 красавіка да-ла: 347697 мар. пол.; парваных грошаў на суму 1909,50 мар.; нямецкую срэбную мар.—1; ост-марак—9 і адну медальную рас. капеек.

Скрынак было выпушчана для збораў 106.

Беларускія таварыства Дапамогі Ахвярам вайны прыносіць шчыру падзяку ўсім ахвярадаўцам, а таксама ўсім зборшчыкам і зборшчыцам, якія сваімі працамі дали мужыкам сярэдняе земляробства хоць скромнае харчаванье прытулку.

Управа Белар. Тавар. помачы ахвярам вайны.

Беларускі Музыкальна-Драматычны Гурток аўбяшчыце першы конкурс на сцэнічныя беларускія творы.

За 3 найлепшыя п'есы будзе выданы аўтарам прэмія:

1-я ў разымеры 75.000 польск. мар.
2-я " 50.000 "
3-я " 25.000 "

Прэмія будзе прысуджаны спэцыяльна назначэнай камісіі, сябры якой узделу ў конкурсе браць ня будуть.

Рукапісы, прысланыя на конкурс, павінны быць надрукаваны на машыні, альбо чытальна напісаны на адным баку паперы, толькі на руці самага аўтара, калі ён ужо шырока вядомы як літаратар. Прыслыць рукапісы трэба ў закрытым пакете, куды павінна быць укладзена запіска з запраўдным прозвішчам, імем і адрэсам аўтара. Запіска гэта павінна быць напісана рукой самага аўтора, закрыта ў асобны канвэрці, на якім рукою таго, хто пісаў рукапіс, трэба напісць загаловак п'есы.

Калі аўтар захоча скрыць свае праўдзівасці імя і выбераць сябе псеўдонім, дык аб гэтым павінна быць сказана ў запісцы з яго ўсе такі праўдзівым імем і прозвішчам з паказаным выбранага псеўдоніму. Запіска з імем аўтара будзе распечатвацца толькі тады, калі за яго п'есу будзе прысуджана прэмія.

Преміраваныя п'есы будуць выданы Музыкальна-Драматычным Гуртом, як асобны зборнік з адлічэннем з кож-

Беларуское Жыццё.

Ад'езд грам. Я. Чарапука ў Амэрыку.

10 траўня з м. Лібавы паходам «Эстонія» ад'еждае у Амэрыку Сябра Рады Беларуское Народнае Рэспублікі грам. Я. Чарапук, які да гэтага часу працаў у Дыпламатычным Прадстаўніцтве Беларусі при Літоўскім Урадзе. Там грам. Чарапук будзе займацца грамадзкай і культурна-просветнай працай сядрэгі па-беларускага грамадзянства у Амэрыцы.

Вялікую дапамогу ў атрыманні амэрыканскай візы зрабіў сам консул Эдварс, які вельмі зацікаўлены беларускай справай.

Прывітанье з Прагі.

Студент Праскага ўніверсітэту Геніуш, родам з Горадзеншчыны, шле з Прагі прывітанье з сваім родным і знаёмым. Варта зауважыць што Геніуш у свой час быў на прыняты «Кваліфікацыйнай Камісіі» да Віленскага ўніверсітэту.

Беларусаў вывозяць з бацькаўшчыны

Нядыўна ў сваім м. Мігаўцы, радашковскай гміны арештаваны і вывезены у канцэнтрацыйны лагер у глыб Польшчы стары беларускі дзеяч Александар Уласаў. Абвінаваючы яго, у Савінкаўскай нібы то, рабоце, хоць у той самы час запраўднага савінкаўца, які жыў у аколіцах Радашковіч, п. Гайнава толькі папрасілі выехаць. Беларускія колы вельмі узрушаны такай бязпраўнасцю і лічаць гэта за новы способ з боку польскага ўраду пазбавіць беларускі народ яго інтэлігэнцы.

Кс. Абрантовіч—дырэкторам гімназіі.

Вялікімі выслікамі і стараннямі вывезанага ў глыб Польшчы бел. дзеяча Ал. Уласава і п. Крачкоўскага, атрыман дазвол на атрымание у м. Радашковічах беларускай гімназії. Дырэкторам яе назначаны і зацверджаны знатныя далёка замежы бацькаўшчыны беларус. кс. Абрантовіч.

ПАДЗЯКА.

Зборка ахвар на карысць Беларускага дзіцячага Прытулку 30 красавіка да-ла: 347697 мар. пол.; парваных грошаў на суму 1909,50 мар.; нямецкую срэбную мар.—1; ост-марак—9 і адну медальную рас. капеек.

Скрынак было выпушчана для збораў 106.

Беларускія таварыства Дапамогі Ахвярам вайны прыносіць шчыру падзяку ўсім ахвярадаўцам, а таксама ўсім зборшчыкам і зборшчыцам, якія сваімі працамі дали мужыкам сярэдняе земляробства хоць скромнае харчаванье прытулку.

Касцюшак, Літвін. Адрэс, што Вы паслаці нам, атрымал